





جامعة تيسمسيلت

# المعيار

مجلة نصف سنوية متعددة التخصصات

مصنفة " C "

في الآداب، الحقوق والعلوم السياسية، العلوم الاقتصادية،  
العلوم الإنسانية والاجتماعية

المجلد الرابع عشر العدد 01 جوان 2023

EISSN 2602-6376

ISSN 2170-0931

# المعيار

مجلة نصف سنوية متعددة التخصصات  
مصنفة " C "



---

جامعة تيسمسيلت - الجزائر -

---

## شروط النشر وضوابطه

-المعيار مجلة علمية مصنفة تنشر البحوث الأكاديمية والدراسات الفكرية والعلمية والأدبية التي لم يسبق نشرها من قبل.

- دورية تصدر مرتين في السنة عن جامعة بتيسمسيلت. الجزائر.

- تُقبل البحوث باللغات العربية والفرنسية والانجليزية.

- ضرورة وجود مختصر أو تمهيد للمقال سواء باللغة العربية أو الأجنبية.

- تخضع البحوث والدراسات المقدمة للمجلة للشروط الأكاديمية المتعارف عليها.

- تخضع البحوث للتحكيم من طرف اللجنة العلمية للمجلة.

- تتم الكتابة بخط (Traditional Arabic) حجم (15)، وفي الهامش بالخط نفسه حجم (14).

- تتم كتابة البحوث كاملة أو الفقرات والمصطلحات والكلمات باللغة الأجنبية داخل البحوث المكتوبة باللغة

الفرنسية بخط (Times new roman) حجم (12)، وفي الهامش بالخط نفسه حجم (10).

- تكون الهوامش والإحالات على طريقة أسلوب APA

- لا يقل حجم البحث عن 08 صفحات ولا تتجاوز 15 صفحة.

- المواد المنشورة تعبر عن آراء أصحابها، والمجلة غير مسؤولة عن آراء وأحكام الكتاب. كما أن ترتيب البحوث

يخضع لاعتبارات تقنية وفنية.

المدير المسنول عن النشر

أ. د. عيساني امحمد.

# المعيار

المجلد الرابع عشر العدد 1 جوان 2023

مجلة نصف سنوية متعددة التخصصات

مصنفة " C "

تصدر عن جامعة تيسمسيلت - الجزائر

توجه جميع المراسلات باسم رئيس التحرير

عن طريق البوابة الإلكترونية [www.asjp.cerist.dz](http://www.asjp.cerist.dz)

جامعة تيسمسيلت. الجزائر.

البريد الإلكتروني: [www.cuniv.tissemsilt.dz](http://www.cuniv.tissemsilt.dz)

EISSN 2602-6376

ISSN 2170-0931

رئيس المجلة:

أ. د. دهوم عبد المجيد

المدير المسؤول عن النشر:

أ.د. عيساني محمد

رئيس التحرير:

أ.د. مرسي رشيد.

نواب رئيس التحرير:

أ.د. واضح أحمد الأمين، أ.د. علاق عبد القادر، أ.د. العيداني الياس، أ.د. عطار خالد، أ.د.

لكحل فيصل، أ.د. قاسم قادة د. دهقاني أيوب، د. بوسكرة عمر.

## سكرتيرا المجلة:

عرجان نورة، سلطاني محمد رضا

### هيئة التحرير:

أ.د. غربي بكاي، أ.د. قاسم قادة، د. عطار خالد، د. صالح ريوح، أ.د. مصايح محمد، د. بن رابح خير الدين، د. بوسيف إسماعيل، أ.د. بوراس محمد، أ. د. شريط عابد، د. محي الدين محمود عمر، أ.د. روشو خالد، أ.د. العيداني إلياس، أ.د. فايد محمد

### الهيئة العلمية:

من جامعة تيسمسيلت: أ.د. بشير دردار، أ.د. بن فريجة الجلالي، أ.د. أحمد واضح أمين، أ.د. تواتي خالد، د. ريوح صالح، أ.د. غربي بكاي، أ.د. بوركبة ختة، أ.د. طعام شامخة، أ.د. شريف سعاد، أ.د. يعقوبي قدوية، أ.د. مرسلي مسعودة، أ.د. بن علي خلف الله، أ.د. رزايقية محمود، د. بوغاري فاطمة، أ.د. قردان ميلود، أ.د. يونس محمد، د. فتوح محمود، د. عيسى حورية، د. بوضوار صورية، وسواس نجاة، أ. د. بوزيان أحمد، من جامعة صفاقس، تونس: أ. د. عبد الحميد عبد الواحد، د. بوبكر بن عبد الكريم، من جامعة المنصورة، مصر: د. محمد كمال سرحان، من جامعة طرابلس، ليبيا: د. أحمد شرراش، من الجامعة الأردنية، الأردن: أ. د صادق الحايك، من جامعة الجزائر 03، الجزائر: د. فتحي بلغول، من جامعة لمين دباغين، سطيف: أ. د بوطالي بن جدو، من جامعة وهران: أ. د. مختار حبار، من جامعة سيدي بلعباس: أ. د. محمد بلوحي، من جامعة سعيدة: د. عبد القادر راجحي، من جامعة تلمسان: أ. د. محمد عباس، أ. د. عبد الجليل مرتاض، من جامعة تيزي وزو: أ. د. مصطفى درواش، من جامعة مستغانم: د. منصور بن لكحل، من جامعة زيان عاشور، الجلفة: د. حربي سليم، د. علة مختار، عروي مختار، من جامعة حسيبة بن بوعلي، شلف: أ. د حفصاوي بن يوسف، أ. د موسى فريد، د. بوراس محمد، د. علاق عبد القادر، د. روشو خالد، أ.د. مرسي مشري، د. لعروسي أحمد، د. قزران مصطفى، د. مسيكة محمد الصغير، د. زرقين عبد القادر، د. محمودي قادة، د. العيداني إلياس، د. عيسى سماعيل، د. بوزكري الجيلالي، د. ضويفي حمزة، د. كروش نور الدين، د. بوكريدي عبد القادر، د. عادل رضوان. من جامعة ابن خلدون تيارت: أ. د. عليان بوزيان، أ. د. فتاك علي، أ. د. بو سماحة الشيخ، أ. د. بن داود إبراهيم، أ. د.

شريط عابد. UNIVERSITIE PAUL SABATIER TOULOUZE 03. FRANCE: CRISTINE

Mensson

## كلمة العدد

يسر هيئة تحرير مجلة المعيار أن تقدم لكم المجلد الرابع عشر في عدده الأول من شهر جوان سنة 2023، آملة أن تكون قد وفرت هذا الفضاء العلمي المحكم لكل الباحثين. احتوى هذا العدد كالعادة على أبحاث متنوعة، حيث خصصت لكل ما يتعلق بالآداب والعلوم والإنسانية والاجتماعية، فتناول على سبيل المثال مواضيع في فلسفة التاريخ وفلسفة العلوم، أما في الأدب فقد تناول العدد أبحاثا في العديد من المواضيع الأدبية واللغوية، وفي علم الاجتماع تناول الباحثون، قضايا تحول القيم الاجتماعية وفكرة التواصل، ليختتم بأبحاث اجتماعية في النشاطات البدنية والرياضة. وأخرى ذات طابع اقتصادي وقانوني،

نأمل كهياة تحرير أن نكون قد وفرنا للباحثين الفرصة المناسبة لتسيير حياتهم المهنية والعلمية، خاصة وهم مقبلين على مواعيد هامة لأجل الترقية والتأهيل.

المدير المسؤول عن النشر

أ.د. عيساني محمد

## محتويات العدد

الرقم	الموضوع	الصفحة
01	- أشباه الصوائت في اللغة العربية، قضاياها ومشكلاتها من منظور علم الأصوات الحديث د. عبد الصمد لميش جامعة محمد بوضياف بالمسيلة -الجزائر-	15-1
02	- الأنساق الثقافية بين الثابت والمتحول في شعر علاء عبد الهادي (ديوان مهمل تستدلون عليه بظل أنموذجا) نايلي أسماء، جامعة محمد خيضر بسكرة-الجزائر-، قرين جميلة، جامعة محمد خيضر بسكرة-الجزائر-	24-16
03	- البناء والدلالة في سيميائيات السرد قراءة في كتاب "البناء والدلالة في الرواية" لعبد اللطيف محفوظ زروالة بلقاسم، جامعة تيسمسيلت-الجزائر-، د. بوركية بختة جامعة تيسمسيلت-الجزائر-	37-25
04	- التوجيه التحوي لقراءة أبي عمرو بن العلاء-دراسة آيات من القرآن الكريم- أ.د بلحسين محمد، جامعة ابن خلدون-تيارت-	55-38
05	الخرائط الذهنية ودورها في تعليمية النحو العربي - تلاميذ السنة الرابعة ابتدائي أنموذجا. بوطيب سهيلة، جامعة تيسمسيلت -الجزائر-، د. بلميهور هند، جامعة تيسمسيلت -الجزائر-	67-56
06	الرواية النسوية العربية بين التأسيس للمرجعية الذاتية ونقض المركزية أحمد التجاني سي كبير، جامعة، قاصدي مرياح، ورقلة -الجزائر-	83-68
07	المصطلح الإسلامي في معجم المصطلحات الأدبية لنواف نصار دراسة في الأصول والدلالات د. سيع فاطمة الزهراء جامعة الشلف -الجزائر-	97-84
08	التنظيرية النقدية لما بعد الماركسية جنادي زولبخة، المركز الجامعي مرسللي عبد الله - تيبازة- الجزائر-، سعدوني نادية، المركز الجامعي مرسللي عبد الله - تيبازة- الجزائر-	113-98
09	الواقع اللغوي في المجتمع الجزائري وأثره في اللغة الأم (العربية) "الثنائية اللغوية أنموذجا" أحمد لعويجي، جامعة محمد بوضياف -المسيلة -الجزائر-	126-114
10	بنية الزمن في الخطاب الروائي المغاربي من منظور الدراسات النقدية قراءة في نماذج بن سميشة محمد، جامعة تيسمسيلت -الجزائر-، عطار خالد، جامعة تيسمسيلت -الجزائر-	144-127
11	بنية الشخصية في الخطاب الروائي الجزائري ومبدأ التواصل من النظرية إلى التطبيق د. بن سعيد بشير، جامعة تيسمسيلت-الجزائر-	157-145
12	تجليات المنهج الاجتماعي في الكتابة النقدية عند مخلوف عامر رحماني سمية، جامعة تيسمسيلت -الجزائر-، د. بوركية بختة، جامعة تيسمسيلت -الجزائر-	170-158
13	تحولات الرواية من السرد إلى الثقافي مقارنة لرواية "رماد الشرق" لواسيني الأعرج د. بن أحمد نعيم، جامعة محمد بوضياف بالمسيلة -الجزائر-	186-171
14	ترجمة العنوان في أدب الطفل-عناوين القصص أنموذجا- قدوش زينب، جامعة تيسمسيلت -الجزائر-	199-187
15	تعليمية منهجية البحث اللغوي في الجامعة الجزائرية بين التنظير والتطبيق "السنة الثالثة لسانيات أنموذجا" كجعوط فاطمة، المركز الجامعي مرسللي عبد الله تيبازة -الجزائر-	213-200
16	توزيع الزمن في غزل جميل بن معمر بوهطال فاطمة، جامعة تيسمسيلت -الجزائر- د. يعقوبي قدوية، جامعة تيسمسيلت -الجزائر-	228-214
17	تيسير تعليم قواعد النحو العربي عند ابن معطي الجزائري - قراءة في المنهج والإجراء في الدرّة الألفية أ.د رزايقية محمود، جامعة تيسمسيلت -الجزائر-	241-229

252-242	ثوابت النص الأدبي السردي الكراماتي: السند، شخصية الولي، الفعل الخارق د. بن قادة إخلف، جامعة تلمسان -الجزائر-	18
264-253	حركة الرحلة وبواعثها -البدايات الأولى للرحلة عند العرب- عيسى بخيتي، جامعة بلحاج بوشعيب عين تموشنت - الجزائر-	19
276-265	خطاب الذات في ديوان (وبقيت وحدك) لعيسى الحيلج ط. د: بوطغان حيزية، جامعة أكلي محند أولحاج البويرة- الجزائر-، المشرف أ.د: مصطفى ولد يوسف جامعة أكلي محند أولحاج البويرة- الجزائر-	20
293-277	شخصية المثقف في رواية "قنديل أم هاشم" قراءة نقدية من منظور عبد السلام الشاذلي د. صليحة لطرش، جامعة البويرة -الجزائر-	21
308-294	شعرية العنونة في شعر عمار بن زايد دراسة لنماذج شعرية مختارة بولفعة وافية، المركز الجامعي عبد الله مرسلبي تيبازة -الجزائر-	22
324-309	فيصل دراج ناقد ط. د/ عيد محمد، جامعة تيسمسيلت-الجزائر-، د/ بلخياطي حاج لوئيس، جامعة تيسمسيلت-الجزائر-	23
336-325	معالم الحضارة في الفترة الأومية بالأندلس-العمارة أنموذجا- حفيظة صابر، جامعة تلمسان -الجزائر-، أ.د.محمد مرتاض، جامعة تلمسان -الجزائر-	24
347-337	مقومات الخطابة الأرسطية-رسائل الأمير عبد القادر أنموذجا. د. مصايح حسين -الجزائر-	25
357-348	واقع الصحافة الأدبية في الجزائر-أشعة الشروق لمحمد الهادي الحسني نموذجًا- مختار شعلال، جامعة وهران -1-الجزائر-	26
371-358	L'empreinte identitaire culturelle algérienne à travers les motifs narratifs dans « Walou à l'horizon de Slim» BENHEDDI Samia, Université d'Oran 2 Mohamed Ben Ahmed - Algérie-, YAHIAOUI Kheira, École Normale Supérieure d'Oran Ammour Ahmed - Algérie-	27
388-372	Professional pressures and their relation with motivation for achievement, among a sample of professional guidance counselors KHELLOUF Hafida, Bouzarreah -Algier-	28
399-389	Reflecting Loss and Displacement through Fragmentation in the Collection of Short Stories 'Aisha' for Ahdaf Soueif Sarrah Bougoufa, Sfaxuniversity -Tunisia-	29
415-400	النأصيل الإسلامي لفكرة حقوق الإنسان ومشكلة الطائفية مناد محمد جامعة الجيلالي بونعامة بخميس مليانة -الجزائر-	30
433-416	التباري الاستراتيجي كمقاربة للدبلوماسية الدفاعية أ.د/عامر مصباح، جامعة الجزائر 3-الجزائر-	31
446-434	التدخل الإنساني بين التطبيق والتضييق قيرع عامر، جامعة زيان عاشور الجلفة -الجزائر-	32
462-447	الدبلوماسية الدفاعية: قراءة في التقاطعات الحاصلة بين حقلي الاستراتيجية والدبلوماسية أ. د/فاروق العربي، جامعة الجزائر 3، د. الحواس كعبوش جامعة الجزائر 3-الجزائر-	33
474-463	الصيرفة الإسلامية والغربية من منظور خطة شيكاغو أ.د. جيرالد ستيل، جامعة لانكستر، -المملكة المتحدة-، أ.د. عبد الرحمن السنوسي جامعة الجزائر 1، -الجزائر-	34

488-475	العمق الجغرافي الاستراتيجي كمحدد للأمن القومي الجزائري طوبال عمر، جامعة سطيف 02 - الجزائر -	35
501-489	القضية الفلسطينية ضمن أجندة السياسة الخارجية الجزائرية من 1962 - 2022 ديداوي محمد أمين، جامعة عباس لغرور خنشلة - الجزائر - أ.د. هادية يحيوي جامعة عباس لغرور خنشلة - الجزائر -	36
515-502	المأزق الأمني الليبي بين تعقيدات الداخلية وجهود التسوية ماموني فاطمة، جامعة تلمسان - الجزائر -، أبو رحمة موسى منير جامعة تلمسان - الجزائر -	37
532-516	المنهج السلمي الصيني من منظور الثقافة الاستراتيجية قروش محمد، جامعة أبو بكر بلقايد تلمسان - الجزائر -	38
544-533	تأثير المحدد الثقافي في السياسة الخارجية الفرنسية - التنوع الثقافي نموذجاً - بوخرس محمد أمين جامعة المنار - تونس -	39
560-545	تأثير وسائل التواصل الاجتماعي على المشاركة السياسية: دراسة حالة شبكات التواصل الاجتماعي لدى الشباب د. صفراوي فاطمة، جامعة الشلف - الجزائر -، د. عبد الرازق وهبه سيد احمد محمد، جامعة جدة العالمية (السعودية)	40
576-561	تركيبة الرواتب وتشعباتها ضمن المناصب العليا لفئة الموظفين في الجزائر: دراسة في الأطر النظرية، القانونية ومنهجات الحساب على ضوء التعديلات الجديدة د. شاري محمد جامعة سعيدة د مولاي الطاهر - الجزائر -	41
592-577	حماية الخصوصية الإلكترونية للمستهلك في البيئة الافتراضية طالبة دكتوراه بشكورة أحلام، جامعة الإخوة منتوري قسنطينة 01 - الجزائر -، د. كلو هشام، جامعة الإخوة منتوري قسنطينة 01 - الجزائر -	42
608-593	دور التشريعات المؤطرة للنشاط المنجمي في الاستغلال الأمثل للثروة المنجمية في الجزائر عتو رشيد، جامعة تيسمسيلت - الجزائر -	43
625-609	دور الدبلوماسية الدفاعية الجزائرية في تسوية الأزمة الليبية طالب حفيظة، جامعة بومرداس، - الجزائر -، أبو حنيفة الوليد، جامعة الجزائر 3، - الجزائر -	44
640-626	دور الدبلوماسية الدفاعية الجزائرية في حل مختلف النزاعات الإفريقية - نماذج مختارة باي سمير، جامعة الجزائر 3 - الجزائر -، بركاني عزوز جامعة الجزائر 3 - الجزائر -	45
656-641	السياسات التنموية في الجزائر ضرورة تفكيك التجارب وإعادة بناء التصور في ظل الحرب الروسية الأوكرانية الراهنة رحالي محمد، جامعة جيلالي لباس - الجزائر -	46
670-657	قانون الصفقات العمومية ودوره في تحديد أسس ومتغيرات التنمية المحلية د. حادي عثمان، د. مولاي طاهر جامعة سعيدة، - الجزائر -	47
686-671	قراءة تحليلية للمرسوم التنفيذي 320/16 المتعلق بمنصب الأمين العام للبلدية باية عبد القادر، جامعة تيسمسيلت، - الجزائر -، روشو خالد جامعة تيسمسيلت - الجزائر -	48
702-687	نحو منظور سياسي عربي جديد لظاهرة الفساد لمام محمد حليم، جامعة الجزائر 3، - الجزائر -	49
719-703	اسهامات الرياضة المدرسية في انتقاء التلاميذ الموهوبين وتوجيههم إلى النوادي الرياضية من وجهة نظر الأساتذة لفئة (12-15) سنة. بوسيف إسماعيل، جامعة تيسمسيلت - الجزائر -	50
735-720	المهارات القيادية الإدارية لدى المدربين ودورها في توجيه المهارات النفسية لدى ناشئي كرة القدم المنتمين لمدارس كرة القدم بن نعمة محمد، جامعة تيسمسيلت، - الجزائر -، بن رابع خير الدين، جامعة تيسمسيلت، - الجزائر -، خروبي محمد فيصل، جامعة تيسمسيلت، - الجزائر -	51
752-736	تأثير الألعاب المصغرة (5 ضد 5) بالطريقة المستمرة والطريقة الفترية في تحسين القدرة على تكرار الجري السريع "RSA" لدى لاعبي كرة القدم أقل من 17 سنة قتون أحمد، جامعة تيسمسيلت - الجزائر -، سي العربي شارف، جامعة تيسمسيلت - الجزائر -، واضح أحمد الأمين، جامعة تيسمسيلت - الجزائر -	52

769-753	توصيف العلاقة بين المؤشر الأعلى لكتلة الجسم وبعض الأنماط المسيطرة على الجوع لدى الممارسين للتربية البدنية والرياضية 15-18 سنة أكروم غراب، جامعة محمد خيضر بسكرة -الجزائر-، خليل مراد، جامعة محمد خيضر بسكرة -الجزائر-	53
784-770	دراسة تحليلية لبعض اختبارات السرعة الهوائية القصوى الخاصة بالسباحة الحرة "اختبار Javoie1985، اختبار 200*5، اختبار 5 دقائق واختبار ال 400 م" حاج مكناش مرزاق، جامعة تيسمسيلت -الجزائر-، قرقور محمد، جامعة تيسمسيلت -الجزائر-	54
797-785	علاقة قلق المنافسة بالمؤشر الذاتي (RPE) خلال مرحلة ما قبل المنافسة عند لاعبي كرة القدم اقل من 17 سنة ط.د. دينس محمد، جامعة البويرة(الجزائر)، د. حاج أحمد مراد، جامعة البويرة -الجزائر-	55
813-798	نظام التغذية عند رياضيي كمال الأجسام دراسة مسحية لقاعات التقوية العضلية بولاية الشلف وداك محمد، جامعة حسيبة بن بوعلي، الشلف-الجزائر، طيبي طيب، جامعة أكلي محند اولحاج البويرة -الجزائر-	56
828-814	Obama's Strategy against ISIS in Iraq bahouli abir, Algeria University 03 -Algeria-	57
842-829	The Algerian Diplomatic Efforts in Containing the Arab-Israeli Normalization Deals Mohamed Amine Souyad, University of Algiers 3 -Algeria-	58
855-843	أهمية صيغ التمويل الإسلامية لتمويل المؤسسات الصغيرة والمتوسطة في الجزائر علي سحوان، جامعة المنار - تونس-، عبد الغني محلق، جامعة المدية -الجزائر-، سريدي أحمد، جامعة تيسمسيلت-الجزائر-	59
870-856	الجامعة المنتجة؛ توجه جديد للجامعة الجزائرية في ظل اقتصاد المعرفة كمال العقاب، جامعة التكوين المتواصل -الجزائر-	60
887-871	حوكمة الشركات كآلية للحد من الغش والتلاعب في التقارير المالية د. لعكاف عائشة، جامعة تيسمسيلت -الجزائر-، د. خريفي حسام، جامعة تيسمسيلت -الجزائر-	61
900-888	نظم المعلومات الإدارية كأداة مساعدة للرفع من جودة عملية صنع القرار-دراسة حالة جامعة الدكتور مولاي طاهر بسعيدة- سعيد وفاء، جامعة جيلالي ليايس سيدي بلعباس-الجزائر-، صحراوي بن شيحة، جامعة جيلالي ليايس سيدي بلعباس-الجزائر-	62
912-901	الدراسات البنائية وإشكالية توظيف المنهج في العلوم الاجتماعية د. بن سليمان عمر، جامعة ابن خلدون تيارت -الجزائر-	63
926-913	السياسة والأخلاق في منظور العقلنة العلمية الحديثة ماكس فيبر أنموذجا لكحل فيصل، جامعة ابن خلدون تيارت -الجزائر-	64
942-927	الاتصال المسؤول آلية حديثة لتنمية الموارد البشرية في ظل أزمة كورونا بن عمارة أحمد، جامعة باجي مختار عنابة-الجزائر-، مومن لامية، جامعة باجي مختار عنابة-الجزائر-	65
955-943	الاستثمار في الأجيال الناشئة لصناعة النخب في العالم العربي والإسلامي أ. فرج سعيد، جامعة يحيى فارس المدية-الجزائر-	66
969-956	الأطر المفاهيمية والنظرية لظاهرة البداوة بوطيبة عبد الغني، جامعة ابن خلدون تيارت -الجزائر-	67
984-970	التماسك الاسري، مرتكزاته وتحدياته في المجتمع الجزائري مامش نجية، جامعة محمد بوضياف -المسيلة-الجزائر-	68
1000-985	الحاجات الارشادية لأسر الاطفال ذوي اضطراب طيف التوحد دراسة ميدانية بالمركز البيداغوجي للإعاقة الذهنية بموزاية -البلدية- بوقظاف عقيلة، جامعة البلدية02 -الجزائر-، حفظ الله رفيقة جامعة البلدية02 -الجزائر-	69
1015-1001	الدراسات الثقافية ومحاولة فهم الفعل الاتصالي مقارنة Stuart hall نموذجاً صلح عائشة، جامعة محمد لمين دباغين سطيف 2، -الجزائر-	70

1031-1016	الصهيونية المسيحية: علاقتها بالصهيونية اليهودية والموقف من الحوار مع الإسلام الجازي راشد المري، طالبة ماجستير في دراسة الأديان وحوار الحضارات، كلية الشريعة والدراسات الإسلامية، جامعة قطر، -دولة قطر-	71
1045-1032	العلاقة بين التداخلات العيادية للعجز الفونولوجي ودقة القراءة لدى عسيري القراءة هناء بزيج، جامعة محمد لمين دباغين سطيف 2-الجزائر-، زعاعي خديجة انتصار باتنة 1-الجزائر-	72
1061-1046	الغنوسة والأمن النفسي شعشوع عبد القادر، جامعة ابن خلدون تيارت -الجزائر-	73
1076-1062	المخططات المبكرة غير المتكيفة وعلاقتها بالفعالية الذاتية (دراسة ميدانية على الطلبة في جامعة ابن خلدون) زموري أسامه، جامعة لونييسي علي البليلة 2-الجزائر-، البازيدي فاطمة الزهراء، جامعة لونييسي علي البليلة 2-الجزائر-	74
1090-1077	المرنيسي والكتابة النسوية، بحث في الدين والمرأة بلال فتيحة، جامعة وهران 02-الجزائر- عيساني امحمد، جامعة تيسمسيلت-الجزائر-	75
1101-1091	المنهج الرياضي في فلسفة روني ديكرت ط.د. بورحلة نعيمة، جامعة ابن خلدون تيارت -الجزائر-	76
1116-1102	تأثير العلاج السلوكي المعرفي على درجة الايمان على الانترنت لدى عينة من طلبة جامعة المسيلة خرخاش أسماء، جامعة المسيلة -الجزائر-	77
1131-1117	ترسيخ القيم الدينية في الوسط المدرسي قوق أبو بكر الصديق، جامعة آكلي محند أولحاج البويرة-الجزائر-، بايود صابرينة جامعة آكلي محند أولحاج البويرة-الجزائر-	78
1146-1132	تمثل مفهوم المواطنة لدى تلاميذ مرحلة التعليم المتوسط بالجزائر عروي مختار، جامعة الشهيد زيان عاشور بالجلفة-الجزائر-	79
1160-1147	توجهات الدافعية في التعلم الإلكتروني ربعي محمد جامعة غليزان، -الجزائر-	80
1174-1161	جودة التكوين ودورها في تحسين الأداء الوظيفي دراسة ميدانية بمفتشية الأقسام للجمارك -تلمسان- عميري رشيد، جامعة أبي بكر بلقايد تلمسان -الجزائر-، مارييف منور، جامعة أبي بكر بلقايد تلمسان -الجزائر-	81
1184-1175	جودة الحياة لدى الممرضة الأرملة دراسة عيادية لحالة بمستشفى تيارت سعيد رشيد، جامعة ابن خلدون -تيارت الجزائر-، الماحي زويدة، جامعة ابن خلدون، تيارت -الجزائر-	82
1198-1185	دور أرغنوميا الخطأ في تحسين أداء العاملين رهواني بوزيان، جامعة أبو بكر بلقايد تلمسان -الجزائر-، أ.د. بشلاغم يحي جامعة أبو بكر بلقايد تلمسان -الجزائر-	83
1208-1199	سؤال العولمة بين الخطاب الفلسفي والتوظيف الأيديولوجي قراءة في بعض نماذج الفكر العربي والغربي المعاصر د. علة مختار، جامعة عاشور زيان الجلفة -الجزائر-	84
1224-1209	سوسيولوجيا الهجرة الجزائرية الى فرنسا-قراءة تحليلية بوزيرة سوسن، جامعة الجزائر 2 -الجزائر-	85
1236-1225	الفلسفة العربية المعاصرة واقع وممارسات د. بن خيرة بوعلام، جامعة الجيلالي بونعامة خميس مليانة- الجزائر-، د. بكيري محمد أمين، جامعة الجيلالي بونعامة خميس مليانة- الجزائر-	86
1247-1237	شخصية الأمير عبد القادر الجزائري من خلال مؤلفات خصومه من الفرنسيين-كتابات برنو ايتيين وجان لويس أزان أنموذجا- طالبي علي، جامعة حسيبة بن بوعلي بالشلف-الجزائر-، حريشة جمال، جامعة حسيبة بن بوعلي بالشلف، -الجزائر-	87
1259-1248	ضغوط العمل: المقاييس والاستراتيجيات د. مامن فيصل، جامعة عباس لغرور خنشلة-الجزائر-، د. شوشان نصيرة، جامعة عباس لغرور خنشلة-الجزائر-	88

1268-1260	طريقة التدريس ... بين الفلسفة التربوية التقليدية والحديثة حرير لزرقي جامعة احمد زبانه غليزان-الجزائر-	99
1283-1269	مارتن هيدغر ونقد مفهوم الحقيقة عند أرسطو ط. د. عبايد نورية، جامعة ابن خلدون تيارت -الجزائر-	90
1299-1284	محورية مؤسسات التنشئة الاجتماعية في إعادة غرس قيم التعلم الاجتماعي د. مرابط أحلام، جامعة الجزائر 3 -الجزائر-، د. جراد عبد القادر، جامعة الجزائر 3 -الجزائر-	91
1311-1300	مسألة الحجاب واللباس الشرعي عند السلفية شطاح خيرة، جامعة وهران 2 -الجزائر-، أ. د عيساني امحمد، جامعة تيسمسيلت-الجزائر-	92
1326-1312	مساهمة الإساءة الجسمية والنفسية في التنبؤ بالشعور بالخزي لدى التلاميذ عدة بن عتو، جامعة حسنية بن بوعلي الشلف -الجزائر-، بلعربي عادل عبد الرحمن، جامعة ابن خلدون تيارت -الجزائر-	93
1342-1327	مستوى التفاؤل لدى عينة من الشباب المتعلمين من المجتمع الجزائري في ضوء بعض المتغيرات د. رقية نبار، جامعة سعيدة. الدكتور مولاي الطاهر-الجزائر-	94
1356-1343	مقومات التعبئة والجهاد في غرب إفريقيا خلال القرن 19 م؛ جهاد الحاج عمر تل نموذجاً هقاري محمد، جامعة الحاج موسى أقي أخموك تامنغست -الجزائر-	95
1370-1357	مهنة التلميذ بين التعليمات والممارسات-دراسة ميدانية لعينة من تلاميذ السنة الثالثة ثانوي- سارة بن حليلة، جامعة الجزائر 02 أبو القاسم سعد الله -الجزائر-، غنية ضيف، جامعة الجزائر 02 أبو القاسم سعد الله -الجزائر-	96
1386-1371	واقع اضطراب التوحد في المدارس الابتدائية: إشكالية الكشف والتكفل دراسة استكشافية على عينة من أساتذة التعليم الابتدائي سليمان فاطمة الزهراء، جامعة مصطفى اسطيمولي معسكر-الجزائر-	97
1401-1387	وجهات نظر انثروبولوجية حول اصول ومستقبل الحرب عبد الكريم فني، جامعة محمد بوضياف المسيلة-الجزائر-، اسماعيل زروقة، جامعة محمد بوضياف المسيلة-الجزائر-	98
1417-1402	Carte mentale et enseignement/apprentissage du FLE chez des collégiens sourds . Lot Hayette, Université Badji Mokhtar , Annaba -Algérie- ,Maarfia Nabila, Université Badji Mokhtar , Annaba - Algérie	99

خطاب الذات في ديوان (وبقيت وحدك) لعيسى الحيلج

*Self-discourse in the Diwan (And you were left alone) by Issa Al-Hilh*



ط د: بوطغان حيزية<sup>1\*</sup>، المشرف أد: مصطفى ولد يوسف<sup>2</sup>

<sup>1</sup>جامعة ألكلي محند أولحاج، البويرة،

h.boutaghane@univ-bouira.dz

<sup>2</sup>جامعة ألكلي محند أولحاج، البويرة،

ouldyoucefmustapha@gmail.com

مخبر الانتماء: مخبر دراسة نظرية وتطبيقية معمقة لتطبيق النظام التعليمي الجديد (ل.م.د) في الجامعة الجزائرية بهدف تكوين أقطاب جامعية تنموية مندمجة، بجامعة ألكلي محند أولحاج البويرة، كلية الآداب واللغات.

تاريخ الإرسال: 2022/10/01 تاريخ القبول: 2023/04/30

\*\*\*\*\*

**ملخص:**

حاولنا في هذه الأوراق تشخيص تجليات الذات في ديوان وبقيت وحدك للشاعر عيسى الحيلج، ونهدف إلى معالجة إشكال علاقة الكتابة عن الذات باليوميات، وهو إشكال يتأسس على مفهومين مركزيين: مفهوم الذات، ومفهوم خطاب اليوميات، وتكمن أهمية الموضوع في الأحداث، والوقائع التي عبر عنها الشاعر فيما يسمى بالتجربة المعيشة، واستنتجنا أنه اتخذ من خطاب الذات نحو الذات سبيلا للاعتراف، والبوح بما يكمن في ذاته، وذات الجماعة التي لا تتجزأ عنه في كل قصائده، لنخلص إلى خطاب الذات نحو الآخر.

**الكلمات المفتاحية:**

الخطاب؛ الذات؛ اليوميات

**Abstract:**

In these papers, we tried to diagnose the manifestations of the self in a diwan and you remained alone for the poet Issa Al-Haileh, and we aim to address the problem of the relationship of writing about the self to the diary, a problem based on two central concepts: the concept of the self, and the concept of diary discourse, and the importance of the topic lies in the events, and the facts expressed by the poet In what is called the living experience, and we concluded that he used the speech of the self towards the self as a way to acknowledge and reveal what lies within himself, and the same group that is indivisible from him in all his poems, to conclude the speech of the self towards the other.

**Key words:**

Discourse ; self ; diary

\* ط د: بوطغان حيزية

## مقدمة:

ديوان عيسى الحيلج -على ما يبدو- جزء من سيرة طويلة لحياة الشاعر، وهذا الجزء يرتبط بمساحة من همومه، وبما كانت هي الهموم نفسها التي طرحت من قبل في أعماله، ولكن يعاد طرحها بشكل آخر، وعلى كل حال يمكن أن يكون لكل ديوان خطابه الخاص في إطار خطاب أعم وأوسع لكل أعمال الشاعر.

يرتبط سؤال الذات بالهوية، ففي سؤال ( من أنا؟)، تلخيص لتجربة الحياة في سرد ذهني تؤلفه الذات، وتوصله إلى بديلها المطابق بصورة "أنا"، وتعديل الذات من صورة هذه الأنا باستمرار في أثناء سردها لحكاية وجودها (الغانمي، 2004، صفحة 35)، فالأحداث والتأملات اليومية التي تغري القارئ بواقعيتها، يمكن أن تقرأ في منحنين: منحني منفصل يتضمن الواقعية الموحشة التي عاشها الشاعر في الجبال مع إخوانه (الإرهاب) في خضم العشرية السوداء، ومنحني متصل يتضمن سيرورة انفعال الذات باليومي، ويسمح تتبع هذين المنحنين للقارئ بتركيب الصورة العامة التي يرسمها الشاعر لـ "الأنا" في تشكلها باستمرار.

وتكمن أهمية الموضوع في البحث عن ملامح هاته الصورة الخاصة بشاعرنا وهذا ما يدفعنا إلى استكشاف مظاهر تشكل الذات، وسيرورة بناء هوية الشاعر، فذات الشاعر في ديوانه تخضع لليومي وأحداثه، وهو ما تجسده الإشارة الزمنية في الكتابة اليومية، ولكنها تكون فاعلة فيه ومنفعلة به، ويظهر هذا من خلال « تنوع الانفعالات والأحداث التي تمثل فعل الذات في العالم، وعلاقتها بالآخر، فالذات تتشكل عبر هذه المدارات، جزءا منعكسة على جدار الكتابة اليومية التي تتسم بالتجزؤ أيضا » (فوكو، 2007م،، صفحة 96). أي أن الذات في الآن نفسه تؤلف هذا اليومي، وتبرز هويتها.

تهدف الدراسة إلى التركيز في هذا المقال على معرفة أحوال الذات وكيف تظهر ذات (عبد الله عيسى الحيلج ) من خلال الخطاب نفسه، فالشاعر وهو يسجل يومياته يقدم صورة عن ذاته، وهي غير الصورة المرسومة عند القارئ سلفا، ويمنح خطاب اليوميات خاصية مميزة لهذه الذات، وهنا تصبح الكتابة عن الذات بناء للهوية الفردية التي تتجلى من خلال الفعل، وبهذا الفعل تؤسس الكتابة لذاكرة الذات الخاصة، فلنكتشف عبر التدوين اليومي أسرار الذات التي باح بها الشاعر عن نفسه، بتعبير (بول ريكور): « الذات عينها كآخر » (العدراوي، 2020م، صفحة 145)

فما هي الصورة التي يرسمها الشاعر عن نفسه في شعره؟ وكيف يرسم هذه الصورة من خلال تقديم الذات؟، وإذا كان مفهوم الذات يطرح إشكالات فلسفية وأنطولوجية، فإننا ولننجيب عن

هذه الإشكالات الكبرى اتبعنا المنهج السيميائي باعتباره علما خاص بدراسة العلامات، والسلوك الخاص باستخدام التوقيع، ولقد عرف "دي سوسير" السيميائية بأنها علم يدرس حياة العلامات داخل المجتمع؛ وهذه العلامات التي من خلالها نتمكن من استنطاق النص الشعري وكشف رموزه الإيحائية والرسالة التي يريد الشاعر أن يوصلها للقارئ، ولهذا سنتبع الخطة التالية (المبحث الأول نتناول فيه اليوميات والذات وارتباطهما بعتبة العنوان، أما المبحث الثاني فنتناول فيه تذويت الذات ورسالة من الأنا إلى الآخر)

## المبحث الأول

### اليوميات والذات وارتباطهما بعتبة العنوان

#### المطلب الأول: بين اليوميات والذات

تعد اليوميات جنس أدبي يهتم بمختلف ما يمر به الإنسان في واقعه المعاش فهي تعبير صادق ينقل الكاتب من خلاله تجربته الحياتية وكل ما تمر به ذاته من حالات انفعالية وأحاسيس ذاتية، يسرد الشاعر فيها ذاته ورؤيته للعالم لتكون بذلك «اليوميات سجل قد يكون يوميا للأنشطة الشخصية للكاتب ومشاعره وانطباعاته وتأملاته في الحياة (فتحي، 1986م) ويستند (معجم الأجناس الأدبية) لإيف ستالوني على آراء الباحثة الفرنسية (بياتريس ديديه) فيعرف اليوميات بأنها «طريقة للحديث عن الذات» (ستالوني، 2014م، صفحة 214)، وأنه لا يستند إلى قوانين جمالية ثابتة منحدره من فن الشعر.

اقتربت اليوميات بمعناها المعاصر، بظهور الرومانسية وتطور الوعي الفردي الذي ولده الإيمان بالحقوق والحريات، وتبعاً ل(بياتريس ديديه) قد عملت البرجوازية الصاعدة على تحرير الفرد، وتوسيع هامش التعبير عن الذات، وهو ما أوجد أشكالاً جديدة للتعبير في مقابل الأشكال المهيمنة. ومن الأشكال الجديدة الحماسة لكتابة اليوميات التي أعادت الاعتبار للذات في المجال العام.

جذب هذا النوع من الكتابة العديد من الكتاب المشهورين في الأدب العالمي، من أمثال: ( فرجينيا وولف، وفرانز كافكا، وأندريه جيد، وستندال، غوته...) لقد أصبحت كتابة اليوميات تحتل مكانة هامة في أدب التعبير عن الذات، وهي تعكس تحولاً في المفهوم ذاته الذي أصبح يعتبر كل أشكال التعبير عن الذات فعلاً أوتوبيوغرافياً، لا يوجد فيه مركز وهامش، وهذا التحول المفاهيمي هو الذي عبر عنه (لوجون) في إحدى محاضراته بقوله: (السيرة الذاتية بالمعنى الكبير)، وكذلك عندما يقول «الأوتوبيوغرافيا (التعبير الكتابي عن الذات)، لم تتغير فقط بتغير البنيات

الاجتماعية وأدوات التواصل فقط، ولكن أيضا بالطريقة التي ننظر بها إلى هويتنا ونفكر فيها، فلا توجد أنا ثابتة ومتطابقة في كل تاريخ الإنسانية الطويل» (ماي، 2017م، صفحة 52).

يرتبط كاتب اليوميات بالزمن واليومي، أي غالبا ما يكتب الأديب يومياته مباشرة بعد مدة قصيرة من معايشة التجربة، ولكن بأي مقياس ستحضر التجربة الزمنية في الكتابة اليومية؟ هل سيتبع الكاتب زمنا خطيا كما يفرضه منطق ترتيب الأيام التي تشكل مدخلا مؤطرا للأثر المعيشي؟ وإذا كان الأمر كذلك، كيف سيتحدى التجربة الوجودية مع أزمة الذات المنفتحة والمتداخلة؟ تميز ديوان ( وبقيت وحدك ) بالتزام الشاعر بتحديد سنة الكتابة، وثبت تحتها مباشرة قاعدته اليومية الأساس بأشكال مختلفة:

المكان، اليوم، الشهر، السنة: الشفقة، من 17 نوفمبر 1989م إلى 08/12/2014م.

ويبدو أن طريقة تسجيل التواريخ عند عيسى الحيلج تخضع لإكراهات قد يكون من بينها الخطر المحقق بالشاعر وجماعته وهم في الجبال تحت حصار القوات المسلحة، خائفين من الموت، فيسجل الشاعر في ديوانه لحظات الخوف من الموت القريب، فيقول :

« لست وحدي من يموت..

ستموتون جميعا، وسيعوي الحزن في كل البيوت

وتجوعون جميعا وتوارون مخازيكم بتوت

تذوقون جميعا نكهة الخوف وقبالات المنيا » (الحيلج، 2018م، صفحة 48).

صرح الشاعر في هذه الأبيات عن ذاته الخائفة، وتقبله للموت بروح قوية وصامدة، فكان موجها خطابا إلى جماعته الإرهابية بضمير أنتم، فيمنج فيها الشاعر هموم الذات بهوم الجماعة، الذات بما هي كيان مفعم بمشاعر القلق والألم والضياع والغربة، والجماعة بما هي أمة جريحة مهزومة وشعب مضطهد ولاجئ إلى أعالي الجبال، لذا صعب في كثير من الأحيان تمييز معاناة الشاعر كذات متميزة منه كذات رمز إلى كل جزائري لاجئ في الجبال.

تشكل حركية الذات الشاعرة في يوميات الديوان، ديناميكية فاعلة، من مظاهرها تحدي العدو والغرق في خطيئة رفع السلاح ضد الدولة، فكان رعب الشاعر هو رعب الجماعة التي سكنت الجبال وإياه، خوفا من مدهامة الجيش الذي سماه بزائر الأسحار، فيقول:

« كن مكاني حين يأتي زائر الأسحار قل له:

لست أدري.. لست منهم... قسما لست أصلي

وأنا لا أعرف الدين بأصلي..

وانتظر صفة يجزيك وركلة» (الحيلج، صفحة 44)

فدعوة الشاعر لتبني قضية رفع راية الإسلام والخروج عن رأي الحاكم، كانت في أوج قوتها وبدايتها، لأن الأبيات كتبت في القاهرة سنة 1988م، فكان دائما يدعو أصحابه إلى الصمود في وجه العدو وعدم الاستسلام و التمسك بمعتقداتهم الإسلامية وعدم إنكارها والدفاع عن أنفسهم إلى آخر رمق، فجاءت هذه اليوميات لتبين مدى ديناميكية ذات الشاعر، وحركتها الكرونولوجية عبر مسار زمني تكثر فيه المنعرجات التي تفيدنا في استنتاج مدى قابلية الذات لأن تظهر بوضوح تكشفها اليوميات، فنصبح أمام ذات تتشكل عاما بعام لترصد مراحل حياة الشاعر المحصورة في قمم الجبال الشاهقة، وهو يكتب أخطاه وأخطاء من معه ليس بضمير الأنا بل بضمير المخاطب أنت وأنتم غالبا، وكأنه في لوم وعتاب.

يعني ذلك أن الذات في خطاب اليوميات تنهض فيها الذاكرة بمهمة استرجاع المفصل الكبرى والمحطات والمراحل التي مر بها الشاعر في حياته، لأن فعل الكتابة عن الذات يصبح مرادفا للتأريخ والتحقيب والتوثيق، وقد يتطور ذلك كله إلى أن يصبح سجلا بالأحداث والمواقف والتطورات التي تبدو للكاتب ذات أهمية مطلقة في التعريف بنفسه وتجاربه والوسط الذي ينتمي إليه، فضلا عن الأحداث العامة التي قد يكون شارك فيها أو شهد عليها أو ساهم في صنعها (الشاوي، 2009م، صفحة 133)، زد على ذلك أن وعي الإنسان بوصفه كائننا واقعيا يعيش الأحداث والوقائع في وجوده المادي، يختلف عن الانسان بوصفه مؤلفا يصنع أثناء الكتابة وجودا متخيلا مقدودا من الكلمات، وعلى هذا الأساس يرتبط النص بالذات، والذات التي نتحدث عنها في هذا المقال، هي ذات الشاعر المغتربة والوحيدة صرح بها على غلاف ديوانه معنونا بـ (وبقيت وحدك).

#### المطلب الثاني: . عتبة العنوان

يلاحظ القارئ لديوان (وبقيت وحدك) أن العنوان مرتبط بالمتن الشعري ارتباطا الدال بالمدلول، بحيث يعطي للقارئ المفاتيح الأساسية لفك شفراته، ورموزه الغائبة، فيقول (رشيد بن مالك): « العنوان بداية الكتابة التي تظهر على واجهة لكتاب كإعلان إسهاري محفز للقراءة» (بن مالك، 1994/1995م، صفحة 164).

إن عتبة العنوان ( وبقيت وحدك) تحيل على المجال التصويري المقنن في البناء التشكيلي للعتبة، على النحو الذي يثير شبكة من التأويلات والاحتمالات التي لا يمكن أن يصدق تأويل منها أو احتمال إلا عبر تجليات المتن النصي، بالقدر الذي يستجيب للفكرة و الرؤيا التي تحتلها عتبة العنوان انطلاقا من إدراك الصيغة، واستيعاب التشكيل، وتجدر عتبة العنوان عبر فضاء من

عناوين القصائد التي منها انحدر العنوان (وبقيت وحدك): وبقيت وحدك في المطار، لست وحدي من يموت، ورقة أولى من دفتر الفراق.

إن دلالة البقاء الموصوفة بالوحدة تتحول إلى باعث على مواصلة التعبير عن اغتراب الذات، وعزلة الشاعر، وقوة حضوره في المشهد التشكيلي، إذ تستسلم له الذات الشاعرة استسلاماً كلياً للفراق، في قصيدة (ورقة أولى من دفتر الفراق) و(لست وحدي من يموت)، يضع الشاعر الذاتي الشعري بين فراقين مختلفين؛ الأول فراق البعد، والفراق الثاني هو فراق الموت، يناظر أحدهما الآخر في صياغة تشكيلية حاوية، تجمع بين الفراق والوحدة، أي أن المفارق وحيد، إن بقي وحده أو مات لا فرق بينهما.

تنفتح هذه الصياغة التشكيلية للوحدة على الأنا الشاعرة، وقد تسلمت زمام المبادرة الحكائية، في صوغ تشكيلي جديد:

#### «وبقيت وحدك في المطار

والضوء يطفأ، والظلام على انتظار والدجى والطير طار» (الحيلج، صفحة 50).

إذ تنحصر الوحدة في الفضاء المكاني، وهو المطار، في منتخب مكاني يرمز للسفر إلى الغربية، على النحو الذي يأخذ فيه التشكيل المكاني مجالاً صورياً وتعبيراً مضافاً. ثم ما يلبث أن يتخلص الشاعر الذاتي الشعري بـ (البحر) ذات التشكيل المكاني العميق، ليقوم بوظائفه كاملة من أجل أن يتمظهر المكان تمظهاً حزيناً تتخطى فيه الذات الهاربة إليه حدود البر وتظهر الوحشة وشدة ضيق المكان المتسع:

«البر أضيق ما يكون..»

والبحر أبعد ما يكون» (الحيلج، صفحة 51)

وما إن يتمظهر المكان المقصود بعد تفاعل مجموعة من الدوال المؤلفة لفضاء العنونة "وبقيت" الذي يتمركز بالمركزية والتمحور والسطوع ولفت الانتباه والحضور والتحدي، حتى تأخذ المعاني المعلقة في فضاء القراءة بالهبوط من سقف الغموض، لتقف بين يدي (وبقيت وحدك في المطار)، وهنا تنشط آلة التأويل، لتقرأ عتبة العنوان أكثر من قراءة، وبحسب الرؤيا التي يستند إليها التأويل في تفعيل ميكانزمات قراءته، إلا أن الإشارة المكانية تنفتح على مجال رؤيوي يرتبط بتصوير الفضاء الانساني في منظوره الاجتماعي، إذ أن (المطار) بملفوظه الاغترابي وإيقاعه الضارب في الانتقال والسفر، يدل على الاغتراب المكاني والجلوس المنتظر في مكان واحد.

من خلال ذلك نستنتج أن هناك علاقة بين المكان وذات الشاعر، فتواجهه في المطار، يعتبر مكانا وفضاء للحنين لشخص معين لذلك كان بقاءه وحده يعبر عن وحدة الذات، فيكرر بيتين بعد كل مقطع في قصيدة "وبقيت وحدك في المطار"

«والطير كار.

وبقيت وحدك في المطار» (الحيلج، صفحة 50).

يكشف الآن بنفسه، الوحدة والغربة، والبكاء، لتصبح الكتابة عن الذات بناء للهوية الفردية التي تتجلى في العنوان نفسه، وهي هوية مغترية وحيدة مأزومة متألمة، تدفع ثمن أفعالها ليكون الجزاء هو بقاء الشاعر وحيدا، وهل يكفي العنوان أن نحكم من خلاله على ذات الشاعر؟

المبحث الثاني:

تذويت الذات ورسالة من الأنا إلى الآخر

المطلب الأول: تذويت الذات

الملاحظ على خطاب شاعرنا اللحيطي أن الغالب على شعره مواقفه الثابتة التي قدمها لنا من خلال صورة الأنا (الذات) المتمسكة بقضيتها ووعيا بما يحدث من حولها، فلقد قدمها لنا الشاعر في شكل تجارب عاشها وتأثر بها، وكذا عبر عن تلك المشاعر والانفعالات المختلفة التي اعترته من خلال معاشته لأحداث عصره ليقدم لنا خطابا شعريا كانت ذاته فيه موضوعا لشعره. والانسان لا يستوي ذاتا إلا داخل اللغة وعبرها، وإن «اللغة تهب مستعملها أشكالا متعددة منها ضمير المتكلم المفرد "أنا" الذي يمثل أساس وعي الإنسان بذاته» (عبيد، 2009م، صفحة 108)، وعلى الرغم من أن الديوان يقدم الذات مكشوفة وشفافة، فإن الخطاب الذاتي يستتصر مقاصد ودلالات متعددة لا سبيل إلى كشفها والوصول إليها إلا بالتأويل، بوصفه «عملية تستوجب تجاوز الدلالة الطبيعية إلى الدلالة غير الطبيعية» (جبار، 2013م، صفحة 135).

وفي قصائد الديوان نطالع رؤية الذات لذاتها كيف تتشكل، كيف ترى الذات نفسها:

كلما أوغلت في الدرب أنادي: يا رفاق

فيجيب الصمت والأصداء: فاقوا

فأحس الأرض حولي برتقالة

وأحس الذات صارت في اتساع الكون بل فاقت مجاله

حيثما وليت وجهي أبصر الشيطان يدنو ورجاله

فأنادي: يا رجال الله هبوا إنما الجبن نفاق

فيجيب الصمت والأصداء: فاقوا

من خلال هذه الأبيات يتأسس بناء الذات على بعد حجاجي يستثمر استراتيجية إثارة الأهواء، إذ تندمج صورة الذات (الإيتوس) مع استراتيجية العواطف (الباتوس) ذلك أن التأثير في المتلقي اقتضى تشكيل صورة الذات تشكيلا مجازيا يحضر فيه التناقض بين الذات، والكون، والصمت، والأرض... فيحس المتلقي أن الشاعر يجنح إلى إعادة الماضي وأحداثه ووقائعه، وبناء هوية سردية ذاتية مخصصة ومتفردة.

### الفرع الأول: البوح والاعتراف

تبرز إعادة تركيب المتن الشعري في قصيدة معلقة الجيل الأخضر، حضورا ضئيلا للجانب العاطفي للشاعر، غير أن هذا الحضور على ضآلته يظهر جوانب متعددة من ذات الشاعر، ومن هذا تعبيره عن معاناته الشخصية، ومعاناة الرجل بصفة عامة عندما يتعذب من الهوى، فيقول:

«ثمل وما ذكر الأحبة أسكرا

والشوق أبرق في العيون وأمطرا

لله در الحب .. أنك أهله

تعب المحب من المحب وما درى

قال الهوى: الآن ابتدأت.. فما ترى؟

سمعا لمن جعل المحبة والجوى

قدرا، ومن فينا يرد مقدرًا؟

يا من تكحل بالمنية طرفها

فكأنه ليل تفجر أبحرا» (الحيلج، صفحة 28).

تختفي في هذه الأبيات ملامح شخصية (عبد الله عيسى الحيلج) الشاعر والمثقف، والرجل المتدين، الذي صعد إلى أعالي الجبال في العشرية السوداء مكافحا ضد الجهل والكفر والزندقة، داعيا إلى الجهاد وإتباع طريق الحق، فالشاعر اللحيلجي، يجد ضالته في هذه المعلقة التي طالما تغنى بها وكررها في دواوينه الشعرية، والتي تكشف عن رجل عاشق يتعذب بعشقه، لتظهر مشاعر الحيلج الإنسان الضعيف، وتطفح كل الأحاسيس: الثمالة، والألم والخوف والعذاب... وفي رحلة أخرى من رحلات البوح والاعتراف، يبوح بما يختلج في أعماق نفسه، فيقول في قصيدة (عذابات حسينية):

## خطاب الذات في ديوان (وبقيت وحدك) لعيسى الحيلج

«وحيدا أدحرج صمتي وصوتي وموتي على حافة المستحيل  
فيا حادي الروح عجل .. فإن السفائن تمخر قلبي بغير دليل  
أضل الحداة وضلوا .. وروحي تقاسمها الأرخبيل  
فعجل فديتك\_ إني على أهبة للرحيل» (الحيلج، صفحة 40).

ولا تنفصل الكتابة الذاتية عن الاعتراف، إذ أنها تكشف عن جوانب محرجة من حياة الشاعر، والذي يكشف الجوانب الشخصية والحميمية للذات الكاتبة، وهو يضع الشاعر في المنطقة المتوترة في علاقته بالجمهور والرأي العام «لم تزل الثقافة العربية تتبرم منه» (إبراهيم، 2014م، صفحة 23)، لأنه يחדش الصورة الرمزية التي رسمها الجمهور عن شخصية معروفة، فالشاعر في أدب الاعتراف يقدم ذاتا أخرى مخالفة للذات التي يعرفها الآخر أو يتخيلها. وقد تضمن ديوان (عيسى الحيلج) صورة الذات التي تريد أن ترى نفسها، فيقول في قصيدة (إلى القطط السمان):

«إذ ذاك طاوعت الصدود مصابرا  
وأطعت قطعاً للظنون ظنوني  
وأعاني يأسى وشد عزيمة  
واليأس دائماً ناصري ومعيني  
ولبست ليلى وانتعلت صباحه  
وخرجت أهطل في صهيل جنوني  
فمررت بالشعب الحزين مكابدا

ومتى وهذا الشعب غير حزين؟» (الحيلج، صفحة 66)

تظهر على الشاعر روح التمرد على الأحداث التي تحصل داخل وطنه، فكان من بين الذين رفعوا مشعل الثورة والتحدي على ذلك الواقع، ليعبر عن مدى رفضه لما هو سائد من خلال دعوته للآخر كي يتبنى حالته بقوله (كن مكاني) لتظهر لنا من خلال أبياته شدة المعاناة والألم الذي عاشه الشاعر، ويتضح ذلك في قوله:

«كن مكاني وارشق الحبل بفلة

وانتظر خمسين عاما كي يمر العمر ساعة

خلف قضبان عليها قطرة النور إشاعة

عند سجان رأينا سواد الليل ظلّه» (الحيلج، صفحة 43)

## المطلب الثاني: رسالة من الأنا إلى الآخر

لا يمكن أن توجد الأنا بدون الآخر، والعكس صحيح. فهما يتفاعلان تبعاً لسياقات محددة، ف"الأنا" سواء كانت محايدة أم منتمية إلى تكتل، تفترض وجود توأم محتمل يظهر في صورة المرأة بالنسبة للرجل، وعلى هذا الأساس يعتبر الشاعر أن ضعفه أمام المرأة يهدد كيانه وهويته باستمرار، وفي الوقت نفسه يتلذذ بتعذيب عشق المرأة له، ويتفنن في تأمل جمالها، إلا أن خطر الوقوع في حبائها يبقى قائماً ينبغي الحرص منه، ومهما كانت هذه المرأة فهي تبقى الآخر «الغريب والمختلف ينبغي الاحتراس منه تفادياً لأي خطري يمكن أن يصدر عنه» (الداهي، 2013م، صفحة 12).

فالخطاب هنا موجه من الذات إلى الآخر الذي يقابلها، فقد قام شاعرنا باستعراض حال الذات العاشقة لذلك الآخر، واصفاً خيبته من ذلك العشق والهوى، ذاكرةً خوفه وأسفه على نفسه من تلك العاطفة الجياشة التي ملأت فؤاده حتى كادت أن تؤدي بحياته جراء الحسرة والأسى وحالة الحزن الذي غيم على قلبه، ويظهر ذلك في معلقة الجيل الأخضر فيقول:

«مولاي كيف خلقت قلبي قطرة

وجعلت يا مولاي عشقي أنهرًا

أنت الذي صورتها وعدلتها

وأنا أقدس ما إلهي صورًا

ونفخت فيها من جمالك نفخة

فعشقتها زلفى إليك لأظفرا

ماذا جنيت من الهوى؟ إلا الهوا

أسفي سيقتلني أسى وتدمرا

ماذا جيت من الهوى إلا محيا

شاحبا أسفا وقلبا أصفرا» (الحيلج، صفحة 29).

فوجود الذات (الأنا) يفترض وجود الآخر، فهي ترتبط به ارتباطاً وثيقاً من خلال مجموعة المواضيع التي يطرحها الكاتب على اختلافها والتي ينقلها لنا الشاعر من خلال ذلك الآخر، لتمثل تلك المواضيع خيط وصل تلتقي من خلاله ذاته مع غيره، ليصف من خلالها ما يمر به من تجارب مؤلمة أو مفرحة عاشها ومررها عبر الأيام.

ومن جهة أخرى يكون الآخر ملاذا للذات، ولا تكتمل هوية الذات في الديوان إلا مؤطرة بهوية الجماعة، فالشاعر يستعيد ذكرياته الخاصة في سياق اجتماعي أوسع، إذ قلما يتقيد الشاعر بكتابة ما ينبعث من ذكريات تتصل بالذات في حميميتها، وإنما يكون ذلك تعلقة لعرض موافقة من قضايا عامة تتصل بالمجتمع والوطن والأمة.

#### 4. خاتمة:

تأسيساً على ما سبق، تعتبر اليوميات شكل من أشكال التعبير عن الذات، يبوح فيها الشاعر بكل ما يمر به من تجارب صادقة فينقل انفعالاته ومشاعره وما يدور في خلدته من تصورات عن الواقع المعاش وتمثل اليوميات خلاصة تجارب حياتية ينقلها لنا الشاعر، وهي شكل من أشكال الكتابة الرومانسية لأنها تمجد العاطفة الفردية وتجعل الذات الشاعرة أساس التجربة الشعرية، ولكي ينقل الشاعر هذه التجارب يعود به فعل التذكر إلى الماضي واستدكار الأحداث السابقة، وكذا تقوم كتابة اليوميات على الحوار الداخلي الذي يتجلى فيه مخاطبة الذات لذاتها والإجابة عنها، غير أن حضور الذات الشاعرة يستدعي حضور الآخر الذي يتخذ عدة أشكال (الحبيبة الصديق، العدو...)، كما لا تبدو الكتابة عن الذات في إطار اليوميات ممارسة ممهدة السبل، واضحة المعالم، فهي إلى التوتر والقلق أوثق صلة لاسيما وأن شكل الابداع فيه تتنازع أجناس مجاورة ومتداخلة، فتارة هو أكثر علاقة بالكتابة التاريخية شديدة الصلة بالواقع المعيش، وطورا آخر هو أشد نزوعاً إلى التخيل.

من هذا المنطلق تبرز خاصية كتابة اليوميات في علاقتها بالذات، فعيسى الحيلج في ديوانه يكشف عن ذاته المختلفة المشاعر (فتارة عاشقة وتارة حزينة، وأخرى وحيدة متعذبة و مغتربة خائفة) ولكن هذه الذات ليست أحادية، بل تتشكل على مدار الأيام، ومن خلالها نتعرف على الواقعي والمرجعي الذي خطه الشاعر بيده يوماً بيوم، وتعتري الشاعر ذاته نواقص تدفعه إلى البوح والاعتراف، يمنح للمرأة قدرها ويشيد بجمالها كيف لا وهي الآخر الذي يخشى عذابه، وعنوان (وبقيت وحدك) قد اختزل حمولة دلالية مكثفة المعاني عن ما مر به الشاعر وهو يخط ديوانه وينقل تجاربه، غير أن الدلالة الواضحة من خلال عتبة العنوان تحيل مباشرة لحال الشاعر (اغتراب الذات وشعورها بالوحدة).

#### قائمة المصادر والمراجع:

- ابراهيم العدراوي. (2020م). *الذات والذاكرة في خطاب اليوميات*. عمان: دار كنوز المعرفة للنشر والتوزيع.  
ابراهيم فتحي. (1986م). *معجم المصطلحات الأدبية*. تونس: المؤسسة العربية للناشرين المتحدين.

- الغانمي. (2004). *خزانة الحكايات* (المجلد ط1). المركز الثقافي العربي.
- ايف ستالوني. (2014م). *معجم الأجناس الأدبية*. (محمد الزكراوي، المترجمون) بيروت، لبنان: المنظمة العربية للترجمة.
- جورج ماي. (2017م). *السيرة الذاتية*. (صولة عبد الله القاضي محمد، المترجمون) القاهرة، رؤية للنشر والتوزيع، مصر.
- حاتم عبيد. (2009م). *في تحليل الخطاب* (الإصدار الطبعة الأولى). عمان: دار كنوز المعرفة للنشر والتوزيع.
- رشيد بن مالك. (1995/1994م). *السيمائية بين النظرية والتطبيق* (رسالة دكتوراه). تلمسان، كلية الآداب واللغات، الجزائر: جامعة تلمسان.
- سعيد جبار. (2013م). *التخييل وبناء الأنساق الدلالية: نحو مقارنة تداولية* (الإصدار الطبعة الأولى). القاهرة: رؤية للنشر والتوزيع.
- عبد القادر الشاوي. (2009م). *الكتابة والوجود، السيرة الذاتية في المغرب، أفريقيا الشرق*. بيروت، لبنان.
- عبد الله إبراهيم. (صيف، 2014م). *عبد الله إبراهيم: السرد، الاعتراف، الهوية*، العدد 42. *مجلة يتفكرون* (4).
- عبد الله عيسى الحيلج. (2018م). *وبقيت وحدك في المطار* (الإصدار الطبعة الأولى). دار السناء للطباعة والنشر والتوزيع.
- محمد الداوي. (2013م). *صورة الأنا والآخر في السرد*. القاهرة: رؤية للنشر والتوزيع.
- ميشال فوكو. (2007م). *نظام الخطاب*. بيروت: دار التنوير.